



СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

2016 -е ЗАСЕДАНИЕ
29 ИЮНЯ 1977 ГОДА

ТРИДЦАТЬ ВТОРОЙ
ГОД

НЬЮ-ЙОРК

СОДЕРЖАНИЕ

	Стр.
Предварительная повестка дня (S/Agenda/2016)	1
Утверждение повестки дня	1
Жалоба Мозамбика: Письмо постоянного представителя Мозамбика при Организа- ции Объединенных Наций от 22 июня 1977 года на имя Пред- седателя Совета Безопасности (S/12350 и Add.1)	1

ПРИМЕЧАНИЕ

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации Объединенных Наций.

Документы Совета Безопасности (условное обозначение S/...) обычно публикуются в квартальных дополнениях к *Официальным отчетам Совета Безопасности*. Дата документа указывает, в каком дополнении опубликован данный документ или информация о нем.

Резолюции Совета Безопасности, которые нумеруются в соответствии с системой, принятой в 1964 году, публикуются в ежегодных сборниках *Резолюции и решения Совета Безопасности*. Новая система, которая распространяется и на резолюции, принятые до 1 января 1965 г., полностью вошла в силу с этого времени.

2016-е ЗАСЕДАНИЕ

Среда, 29 июня 1977 года, 10 час. 30 мин.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Уильям БАРТОН (Канада).

Присутствуют представители следующих государств: Бенина, Венесуэлы, Индии, Канады, Китая, Ливийской Арабской Джамахирии, Маврикия Пакистана, Панамы, Румынии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Союза Советских Социалистических Республик, Федеративной Республики Германии и Франции.

Предварительная повестка дня (S/Agenda/2016)

1. Утверждение повестки дня.
2. Жалоба Мозамбика:

*Письмо постоянного представителя Мозамбика при Организации Объединенных Наций от 22 июня 1977 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/12350 и Add.1).
Заседание открывается в 10 час. 55 мин.*

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Жалоба Мозамбика:

Письмо постоянного представителя Мозамбика при Организации Объединенных Наций от 22 июня 1977 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/12350 и Add.1).

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): В соответствии с решением, принятым на 2014-м заседании, я приглашаю министра развития и экономического планирования Мозамбика занять место за столом Совета.

По приглашению Председателя г-н душ Сантуш (Мозамбик) занимает место за столом Совета.

2. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): В соответствии с решениями, принятыми на 2014-м и 2015-м заседаниях, я приглашаю представителей Алжира, Анголы, Ботсваны, Кубы, Египта, Габона, Гвинеи, Лесото, Нигерии, Сенегала, Сирийской Арабской Республики, Объединенной Республики Танзании и Замбии занять места, зарезервированные для них в зале Совета.

По приглашению Председателя г-н А. Рахаль (Алжир), г-н Ж. Э. душ Сантуш (Ангола), г-н

Д. К. Квеллагобе (Ботсвана), г-н Р. Аларкон (Куба), г-н А. Е. Абдель Мегид (Египет), г-н Дж. Равири (Габон), г-жа Жанна Мартен Сисе (Гвинея), г-н К. Д. Молапо (Лесото), г-н Дж. Н. Гарба (Нигерия), г-н К. Б. Джиго (Сенегал), г-н М. Аллаф (Сирийская Арабская Республика), г-н Б. Мкапа (Объединенная Республика Танзания), г-н С. Дж. Мвале (Замбия) занимают места, зарезервированные для них в зале Совета.

3. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Я получил письма от представителей Германской Демократической Республики и Судана с просьбой пригласить их принять участие в дискуссии по вопросу повестки дня Совета. Поэтому в соответствии с обычной практикой и с согласия Совета я предлагаю пригласить этих представителей принять участие в дискуссии без права голоса, согласно положениям статьи 31 Устава и правила 37 временных правил процедуры.

4. Ввиду ограниченного числа мест за столом Совета я приглашаю представителей Германской Демократической Республики и Судана занять места, отведенные для них в зале Совета, при том понимании, что они будут приглашены занять место за столом Совета, когда они пожелают выступить в Совете.

По приглашению Председателя г-н П. Флорин (Германская Демократическая Республика) и г-н М. Медани (Судан) занимают места, отведенные для них в зале Совета.

5. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Первый оратор — министр транспорта Габона. Я приветствую его, приглашаю занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

6. Г-н РАВИРИ (Габон) (*говорит по-французски*): Совет министров Организации африканского единства, который сейчас заседает в Либревиле, только что избрал своим Председателем Габонскую Республику. От имени Совета минист-

ров и от имени Габона, который я здесь представляю, я хотел бы воспользоваться этой возможностью, чтобы передать вам, г-н Председатель, наши самые теплые поздравления в связи с вашей работой на посту Председателя Совета Безопасности, а также выразить наше удовлетворение по поводу того, что вы руководите сейчас нашими прениями. Нам известны усилия, которые вы постоянно прилагаете, выполняя свои обязанности, и нам хорошо известна традиционная позиция вашей страны в неустанном поиске справедливого и беспристрастного решения проблемы Зимбабве. Мы уверены, что под вашим руководством эти заседания Совета еще раз подтвердят единодушное согласие членов Совета в осуждении неуступчивости белого меньшинства в Родезии и безрассудства сторонников апартеида.

7. Совет Безопасности собрался сейчас по просьбе Народной Республики Мозамбик, жертвы еще одной агрессии, совершенной незаконным режимом Яна Смита. Вот почему Совет министров ОАЕ, несмотря на важность и срочность своей работы, принял решение направить делегацию в составе Габона, Нигерии, Алжира, Танзании и Лесото, для того чтобы выразить в Совете Безопасности глубокое негодование Африки перед лицом ничем не оправданных и нетерпимых нападений клики Солсбери на территорию государства-члена. Неуступчивая преступная позиция Яна Смита по отношению к Африке создает в этом регионе нашего континента обстановку серьезной угрозы международному миру и безопасности.

8. Не первый раз преступник Ян Смит, руки которого запятнаны кровью невинных жертв, прибегает к таким варварским действиям против африканских независимых стран — соседей Зимбабве. Список его отвратительных преступлений известен всем, и он с каждым днем становится все длиннее и вызывает все большее и большее негодование международного сообщества.

9. С 1976 года до сего дня вооруженные банды кровожадного Яна Смита совершили более 143 актов агрессии только против Народной Республики Мозамбик, вызвав большие человеческие жертвы и причинив большой ущерб собственности. Преступления, совершаемые в Мозамбике бандитами Яна Смита, в последнее время приобрели такие масштабы, которые выходят за рамки их так называемой цели. Речь идет о настоящих военных походах, в которых участвуют многочисленные войска с военной техникой: тяжелой артиллерией, танками, бронетранспортерами, вертолетами, самолетами-истребителями. Эти войска наемников безжалостно истребляют мирное население Мозамбика, разрушают деревни, жгут плантации, сея террор и разрушения на своем пути.

10. В ходе 143 актов агрессии, совершенных с марта 1976 года, в районе Тете было убито более 216 человек и 50 ранено; в провинции Мани-

ка было убито 1066 человек и 329 ранено, в провинции Газа более 140 человек было убито и 148 ранено. В общей сложности население небольших мирных пограничных деревень потеряло более 1430 человек убитыми.

11. Как можно видеть, это не мелкие вылазки командос через границы или простые нарушения воздушного пространства. Речь идет о разрушительной войне, в которой используется наиболее смертоносное вооружение и которая направлена на то, чтобы ослабить дружественные соседние страны, оказывающие помощь Зимбабве в справедливой борьбе против угнетения белыми колонистами. Эти страны, чтобы вести борьбу, отвлекают от своих программ, направленных на национальное развитие, значительные суммы на восстановление разрушенных войной зон, на закупку военного снаряжения, необходимого для защиты и для того, чтобы давать отпор неоправданной агрессии истеричного Яна Смита.

12. Народная Республика Мозамбик, Замбия, Ботсвана и другие страны — жертвы агрессии ответили на эти вероломные и жестокие акты убийц, нанятых Яном Смитом, мужественно и с решимостью, нанося удар за ударом, причиняя агрессору тяжелые потери.

13. Упорство расистского белого меньшинства юга Африки, которое несет полную ответственность за умышленные акты насилия — за нападения, репрессии, убийства и разрушения — неизбежно приведет к обострению положения на всем континенте, если только разум не возьмет верх.

14. Повсюду в мире политические руководители стараются повысить благосостояние народов и сделать их жизнь более счастливой, за что они несут ответственность. Однако в Зимбабве и в Южной Африке безумство людей, стоящих у власти, приводит только к опустошениям и вызывает ненависть, восстанавливая одного человека против другого — мужчин и женщин, — которые могли бы жить и работать вместе и которые сегодня учат черного ребенка тому, что белый человек является его палачом и что белый ребенок, являющийся также африканцем, — иностранцем в стране, где он родился.

15. Для нас Родезия остается британской колонией, несмотря на мятеж белых колонистов и несмотря на провозглашение Яном Смитом так называемого независимого государства. Поэтому управляющая держава, Соединенное Королевство, должна в полной мере взять на себя ответственность и положить конец этому мятежу, восстановить законность, как это было сделано в других местах в свое время, и начать процесс, который привел бы к независимости Зимбабве путем передачи власти африканскому большинству. К сожалению, мы с беспокойством констатируем, что правительство Великобритании до сих пор подходило к этой проблеме безответственно.

16. Мы должны торжественно возобновить призывы, с которыми так часто обращались афри-

канские страны и их друзья к правительству Великобритании, с тем чтобы оно в полной мере взяло на себя ответственность добиться справедливого решения этого опасного конфликта, который затрагивает весь регион, и в частности Народную Республику Мозамбик, Замбию и Ботсвану.

17. В своем вступительном заявлении на совещании министров иностранных дел ОАЕ в Либревиле глава государства Габон Его Превосходительство Эль Хадж Омар Бонго заявил:

«Что касается острейшей проблемы юга Африки, то мы должны продолжать искать наиболее подходящие пути и средства, чтобы поставить режимы белого меньшинства Яна Смита и фашиста Форстера в безвыходное положение и усилить моральную и материальную помощь борцам за свободу в этой части континента».

18. Вот почему я повторяю здесь призыв главы государства Габон оказывать помощь борцам за свободу и нашим братским странам, которые являются жертвами агрессии вооруженных банд Яна Смита. Одна из форм такой помощи должна заключаться в осуществлении всеми членами нашей Организации Объединенных Наций соответствующих резолюций ОАЕ, Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности, которые призывают к строгому применению экономических, политических, дипломатических и других санкций с тем, чтобы положить конец существованию незаконного мятежного режима меньшинства в Солсбери.

19. В Либревиле Совет министров ОАЕ принял резолюцию, касающуюся вторжения мятежного режима Родезии в Народную Республику Мозамбик [см. S/12352]. Эта резолюция призывает решительно осудить режим Родезии и преследует цель положить конец раз и навсегда родезийскому вмешательству во внутренние дела африканских государств, угрозам их территориальной целостности и нарушениям их суверенитета.

20. Габон поэтому считает, что Совет Безопасности должен принять резолюцию в этом духе. Мы надеемся, что экономические интересы некоторых государств не помешают им присоединиться к этой резолюции, с тем, чтобы в условиях справедливости и мира восторжествовало неотъемлемое право народа Зимбабве на достоинство, свободу и суверенитет.

21. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Следующий оратор — министр высшего образования и научных исследований Алжира. Я приветствую его, приглашаю занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

22. Г-н РАХМАЛЬ (Алжир) (говорит по-французски): Г-н Председатель, я отсутствовал не так уж долго, чтобы забыть обычаи и традиции этой Организации. Поэтому я хотел бы, с вашего поз-

воления, начать с выражения своих личных поздравлений вам, а также поздравлений моей делегации за то, как эффективно вы руководите данными прениями, которые можно охарактеризовать как весьма важные и срочные и за которыми с самым острым вниманием следит весь африканский континент. Я хотел бы также поблагодарить Совет за то, как быстро он среагировал на просьбу Мозамбика, а также за то, что он позволил африканским делегациям, уполномоченным Советом министров Организации африканского единства, принять участие в этих обсуждениях и довести до сведения Совета Безопасности тревогу и чаяния их континента. И последнее, что я хотел бы добавить в своем выступлении от себя лично, это выразить всем членам Совета и вам, г-н Председатель, свои чувства признательности и дружбы, дружбы, которая возникла в результате многих лет совместной работы в этой великой Организации и которая за все это время постоянно укреплялась.

23. События, которые привели к созыву Совета Безопасности, уже были подробно обсуждены ранее выступающими ораторами, в частности нашим другом Марселину душ Сантушем, вице-президентом Народной Республики Мозамбик [2014-е заседание]. Я не хотел бы без всякой необходимости затягивать свое выступление повторением того, что уже было сказано, но я хотел бы в свою очередь подчеркнуть опасность той агрессии, которая была осуществлена незаконным режимом Родезии против Мозамбика, не только по причине масштаба нанесенного ущерба и числа жертв, к которым эта агрессия привела, но прежде всего в силу того факта, что мы имеем здесь дело с повторными актами агрессии, которые вполне могут повториться в будущем. Такое положение представляет собой постоянную угрозу безопасности и независимости Мозамбика, страны, которая, и это необходимо напомнить, добилась своей свободы всего лишь два года назад после длительной борьбы за национальное освобождение.

24. Опасности, перед лицом которых оказался Мозамбик, несомненно являются результатом его географического положения, которое делает Мозамбик почти беззащитным от нападений расистских режимов Родезии и Южной Африки. Именно этим географическим положением объясняются те трудности, на которые сознательно идет Мозамбик, чтобы выполнить решение Совета Безопасности об установлении экономических санкций против Родезии.

25. Борьба в Родезии направлена на то, чтобы положить конец расистскому господству и восстановить права, обязанности и достоинства африканского большинства. Эта борьба является неотъемлемой частью всеобъемлющей освободительной борьбы, которая потрясает африканский континент и которая продолжается, в частности, на юге Африки. Эта борьба пользуется поддержкой всего африканского народа, и многочисленные резолюции, принятые по данному вопросу

Советом Безопасности и другими органами Организации Объединенных Наций, подтверждают, что эта борьба пользуется также поддержкой всего международного сообщества. Помощь, предоставляемая освободительному движению Зимбабве соседними странами, в частности Мозамбиком, не является поэтому лишь выражением естественной солидарности в отношении африканского народа, ведущего борьбу, идеалы которой он разделяет. Это долг, который они выполняют в качестве членов международного сообщества, обязанных в силу решений Организации оказывать всестороннюю помощь освободительным движениям.

26. Если агрессия — или скорее многочисленные акты агрессии, — совершенные Родезией против Мозамбика, мотивируются двумя причинами, а именно, во-первых, тем, что Мозамбик не желает иметь никаких отношений с Родезией, и, во-вторых, что Мозамбик оказывает освободительному движению в Зимбабве помощь, что вызывает большое неудовольствие у расистов Солсбери. Незаконное правительство, которое не признано Организацией Объединенных Наций и является предметом экономических санкций, установленных Советом Безопасности, фактически осуществляет агрессию против страны, являющейся членом международной организации, которая только желает выполнять эти решения и другие резолюции Организации Объединенных Наций. Таким образом, совершенно очевидно, что единственной причиной, в силу которой Мозамбик подвергается постоянным актам агрессии со стороны Родезии, является то, что Мозамбик выполняет решения Организации.

27. Поэтому жалоба Народной Республики Мозамбик является испытанием авторитету Совета Безопасности, миссия которого по поддержанию мира во всем мире может быть успешной только тогда, когда основой ее является именно авторитет и уважение со стороны всех государств-членов. Наше пожелание, с которым мы пришли сюда сегодня, заключается в том, чтобы дать членам Совета почувствовать наше беспокойство и наше нетерпение, но в то же время самим убедиться в их готовности добиться уважения тех принципов, на которых все мы, большие и малые страны, должны строить международные отношения.

28. Обсуждая сегодня вопрос об агрессии против Мозамбика, Совет еще раз должен рассмотреть факты, касающиеся родезийской проблемы, потому что именно упорствующая позиция и усложнение этой проблемы, несомненно, вызвали и будут в дальнейшем вызывать усиление напряженности во всем этом регионе. Такая ситуация сохраняется уже двенадцать лет, то есть со времени одностороннего провозглашения независимости расистской группой Яна Смита. Уже двенадцать лет африканцы Зимбабве борются за освобождение от того гнета, который лишает их свободы, имущества и достоинства. Уже двенадцать лет народ Зимбабве пытаются убедить

проявить терпение, умеренность и стремление к диалогу с тем, чтобы он отказался от насильственных действий. Можно ли сегодня по-прежнему утверждать, что эти советы были наилучшими из всех, какие ему давались, когда история, как кажется, не преподносит нам много примеров освобождения мирным путем? Борьба, которую уже ведут африканцы Зимбабве, может только укрепляться и расширяться, по мере того, как упорство и слепота Яна Смита и его режима становятся все более и более ясными. Активные дипломатические шаги, предпринятые в последние месяцы, несомненно имели больше похвал, чем результатов. Вероятно, недостаточно учитывалась недоброжелательность Яна Смита, особенно когда эти действия были направлены, прежде всего, для защиты интересов белого меньшинства.

29. Мы, конечно, не пропагандируем насилие, мы, так же как и все другие, выступаем за развитие взаимопонимания между народами и поддержание мира во всем мире. Однако насилие было и останется последним средством для народов, которые отказываются в их самых элементарных правах. Именно на этот отказ в течение двенадцати лет наталкивается народ Зимбабве. Кто же может обвинять его тогда за то, что он в свою очередь стремится показать, что он может умереть за свою свободу?

30. Но положение в Родезии в свою очередь тесно связано и с общей обстановкой на юге Африки. Мы уже имели возможность подчеркивать здесь и в других форумах несомненную связь, которая существует между проблемой Родезии, проблемой Намибии и режимом апартеида в Южной Африке. Политические и экономические аспекты этих проблем проистекают из той же самой озабоченности белых меньшинств, живущих в этих районах, сохранить свою власть, сохранить свои экономические привилегии. Поэтому не вызывает удивления, что анализ каждой из этих проблем в конечном счете покажет тех же самых действующих лиц, те же самые интересы и те же самые трудности. Может показаться разумным попытаться разрешать эти проблемы отдельно, сосредоточив усилия на более ограниченном круге вопросов. Но позвольте мне сказать о нашем скептическом отношении к такому методу решения этих проблем, так как он не поможет обойти взаимное воздействие, оказываемое этими проблемами друг на друга, что требует более глобального подхода.

31. Агрессия Родезии против Мозамбика представляет собой прямой результат ухудшения положения на юге Африки, не только в Зимбабве, которая сейчас стала ареной порочного круга насилия и репрессий, но также и в Намибии, где перспективы, по-видимому, представляются все более тревожными, и, наконец, в самой Южной Африке, где насилия, имевшие место в Соуэто, являются предвестником трагедии, масштабы которой можно легко предвидеть. Поэтому полностью оправданной является озабоченность, проявлен-

ная Советом министров ОАЕ. Делегациям Алжира, Габона, Лесото, Нигерии и Объединенной Республики Танзании поручено довести до сведения Совета Безопасности об этой озабоченности, которую испытывает Организация африканского единства в отношении положения, ухудшение которого может в любой момент привести к тому, что оно выйдет из-под контроля и ввергнет африканский континент в эру насилия и хаоса, отчего мы пытаемся всеми силами защитить себя.

32. Мы пришли сюда, чтобы заявить о своей солидарности и о солидарности всех африканских стран с Народной Республикой Мозамбик, чтобы заверить эту страну в нашей полной и безоговорочной поддержке, чтобы заявить ей о том, что мы находимся на ее стороне и рассматриваем ее борьбу как свою собственную, как борьбу всего африканского континента. Мы находимся здесь также для того, чтобы настоятельно призвать Совет Безопасности принять во внимание беспокойство, испытываемое африканскими странами, и откликнуться на их стремление укрепить свою независимость, защитить свою свободу и положить конец колониальному господству и расовой дискриминации, являющимся источником нынешней напряженности на юге Африки. Мы надеемся, что этот призыв Африки будет услышан.

33. Г-н АЛЬ ГАЙЕД (Ливийская Арабская Джамахирия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего я хотел бы поздравить вас в связи с занятием вами поста Председателя Совета. Моя делегация не раз имела возможность убедиться в ваших способностях и мудрости как дипломата и представителя вашей страны, и мы уверены в том, что эти качества позволят вам успешно руководить работой Совета в этом месяце.

34. Позвольте мне от имени делегации Социалистической Народной Ливийской Арабской Джамахирии воспользоваться этим случаем, чтобы воздать должное вашему предшественнику на этом высоком посту — послу Бойя, представителю Народной Республики Бенин. Посол Бойя, будучи Председателем, умело и успешно руководил работой Совета Безопасности в прошлом месяце при обсуждении ряда весьма важных вопросов.

35. Я хотел бы также воспользоваться данным случаем, чтобы заявить о том, что моя делегация считает честью присутствие здесь, в этом зале, заместителя Председателя ФРЕЛИМО и министра развития и экономического планирования Народной Республики Мозамбик, а также министров, уполномоченных Советом министров Организации африканского единства участвовать в обсуждении Советом этого важного вопроса.

36. После крушения несколько лет тому назад в Африке португальского колониализма и достижения независимости народом Мозамбика обреченность в конечном итоге и падение незаконного и расистского режима в Солсбери стало очевидным для всех. Само существование незаконного режима Яна Смита зависит от поддержки

и помощи колониальных и империалистических сил, и этот режим отчаянно стремится удержаться у власти вопреки историческим силам и воле народа Зимбабве и Африки в целом. Расистский режим Яна Смита, наконец, начинает осознавать то, что его собственное падение и прекращение угнетения им коренного африканского населения Зимбабве становятся гораздо более неизбежными, чем он это предполагал.

37. Эти акты агрессии против суверенных государств и усиление угнетения коренного населения Зимбабве представляют собой акты отчаяния режима, который знает о том, что он обречен и что крах его неизбежен. Решительное противодействие всей Африки и всех миролюбивых стран продолжающемуся существованию этого незаконного расистского режима в скором времени возьмет верх над силами расизма и империализма. Международное сообщество должно дать отпор и положить конец этим безнадежным актам угнетения и подавления, совершаемым в предсмертных судорогах режимом Яна Смита не только против народа Зимбабве, но также против суверенных африканских государств.

38. Неоспоримым фактом является то, что неотъемлемые права народов, в том числе право на самоопределение и независимость, были в основном достигнуты в результате вооруженной борьбы и огромных жертв. Народ Мозамбика сам в течение многих лет боролся и приносил в жертву бесчисленное число человеческих жизней и свои ресурсы во имя достижения свободы и независимости. Едва добившись независимости от одного империалистического режима, народ Мозамбика стал жертвой серьезных актов агрессии, совершаемых незаконным режимом Смита в Солсбери. В этой связи я хотел бы обратить внимание Совета на заявление, сделанное Его Превосходительством г-ном Самором Машелом, президентом Народной Республики Мозамбик, 3 марта 1976 года. В этом заявлении президент Машел заявил:

«Преступный и безответственный режим Яна Смита развязал агрессивную войну против Народной Республики Мозамбик. Менее чем через 18 месяцев после подписания мирного соглашения с Португалией народ Мозамбика вновь вынужден противостоять отчаянным актам агрессии, развязанной фашистом-колонизатором» [*см. S/12005, приложение*].

39. 3 марта 1976 года Народная Республика Мозамбик приняла важное и мужественное решение по соблюдению и полному осуществлению санкций Организации Объединенных Наций против незаконного режима меньшинства. Мужественное решение правительства Мозамбика — закрыть свою границу с Южной Родезией во исполнение своих международных обязательств — заслуживает одобрения и поддержки со стороны Совета. Следует также отметить, что это мужественное решение Народной Республики Мозамбик в отношении полного осуществления резолюций как Совета, так и Генеральной Ассамблеи

леи в том, что касается санкций против незаконного режима Смита, не только подвергло Народную Республику Мозамбик многочисленным варварским актам агрессии со стороны незаконного режима Смита, но заставляет ее нести экономический и иной ущерб. Об этой агрессивной угрозе ясно говорится в заявлении президента Машела, с которым он выступил 18 июня 1977 года. Он заявил:

«В период между маем 1976 года и 15 июня 1977 года было зверски убито 1432 мирных граждан, из которых 875 человек были беженцами в Ньязонии из Зимбабве и 527 человек было ранено. Десятки небольших городов и деревень, где жило мирное население и где оно усердно и с энтузиазмом трудилось по переустройству своей страны, были полностью разрушены. Сегодня Массангена, Мапаи, Мавонде и Чиоко представляют собой просто пепелище того, что когда-то было жилищами, школами, больницами, народными магазинами, службами быта и заводами. Этот ущерб, нанесенный нашему народу, выражается в цифре, превышающей 400 млн. эскудо».

В этой же речи президент Машел заявил, что мозамбикский народ нуждается в срочной материальной помощи, для того чтобы он смог пережить серьезные последствия этих актов агрессии, убийств и грабежа; президент обратился с призывом ко всему международному сообществу помочь повысить обороноспособность Мозамбика и восстановить те районы, которые опустошены расистами.

40. Вопрос, рассматриваемый Советом, является простым и ясным: суверенное государство — член Организации Объединенных Наций и член Организации африканского единства подверглось вопиющим актам агрессии со стороны незаконного режима Смита. Суверенитет, достоинство и территориальная целостность этого миролюбивого государства-члена, а также мир и безопасность всей Африки поставлены под угрозу в результате агрессивных расистских актов незаконного преступного режима.

41. За последние 11 лет Совет принял многочисленные резолюции в отношении положения в Южной Родезии. С самого начала, со времени так называемого одностороннего провозглашения независимости, Совет осуждал незаконный расистский режим в Солсбери и выражал сожаление по поводу угрозы миру и безопасности в Африке в результате установления и продолжения существования этого незаконного режима. Совет, кроме того, призвал Соединенное Королевство подавать мятеж расистского меньшинства в Южной Родезии и принять все другие эффективные меры для ликвидации этого режима узурпаторов. Несмотря на эти резолюции, незаконный режим в Солсбери по-прежнему бросает вызов воле международного сообщества. В самом деле, режим Смита хорошо понимает, что эти резолюции не нанесут ущерба его существованию и его экс-

плуатации народа Зимбабве, пока определенные государства продолжают оставаться заинтересованными в том, чтобы не выполнять эти обязательные санкции полностью.

42. На этом этапе ухудшения положения в Южной Родезии и в южной части Африки в целом, а также в свете жестоких актов насилия, убийств и агрессии, совершаемых режимом расистского меньшинства, находящегося в предсмертных судорогах, Совет более не может откладывать принятие и осуществление тех конкретных мер, которые положили бы конец господству и эксплуатации народа Зимбабве незаконным расистским режимом.

43. Народ Зимбабве ждал справедливости и достижения свободы и самоопределения более 11 лет. За эти долгие годы народ Зимбабве страдал от расизма и многочисленных актов убийств, насилия и угнетения. Настало время, когда только коренное решение может удовлетворить справедливые требования народа Зимбабве. Только такое решение и такие конкретные меры могут исправить ухудшающееся положение, являющееся результатом актов агрессии, убийств и насилия, совершаемых режимом Смита против африканских государств — членов Организации Объединенных Наций. В этой связи следует отметить, что Совет министров Организации африканского единства на своей текущей сессии в Либревиле (Габон) принял резолюцию, в пункте 1 которой содержится решительное осуждение неприкрытой агрессивной войны Родезии против Мозамбика, ведущейся при поддержке артиллерии и авиации, а также массовых убийств сотен ни в чем не повинных гражданских лиц [см. S/12352].

44. Следует предпринять шаги для оказания поддержки и экономической и материальной помощи Народной Республике Мозамбик, чтобы дать ей возможность укрепить свою обороноспособность, гарантировать свой суверенитет и территориальную целостность и защитить свой народ от частных и произвольных актов убийства, грабежа и насилия, которым эта страна подвергается со стороны расистского режима в Солсбери. Народная Республика Мозамбик должна также получить помощь для того, чтобы ее народ смог преодолеть огромные материальные потери, являющиеся результатом агрессии и опустошения, совершенных незаконным расистским режимом меньшинства.

45. Более того, Совет не может оставаться безучастным перед лицом постоянного вызова режима Претории, вызова не только в плане невыполнения этим режимом обязательных санкций, но также и в плане активной военной и экономической помощи, оказываемой незаконному режиму Смита, которая дает ему возможность совершать такие акты агрессии и насилия. Моя делегация хотела бы воспользоваться этой возможностью, чтобы вновь повторить наше убеждение в том, что обязательные санкции против незаконного режима Смита должны быть распространены на расистский режим Претории, поскольку он про-

должает не выполнять эти санкции и по-прежнему предоставляет режиму Смита средства и возможности для обхода этих санкций.

46. Социалистическая Народная Ливийская Арабская Джамахирия считает, что расистские режимы, господствующие над африканскими народами Южной Африки, Южной Родезии и Намибии и эксплуатирующие их, являются врагами всей Африки; те, кто оказывает этим расистским режимам поддержку и помощь, должны понять, что они тем самым берут на себя ответственность за угрозу миру, безопасности и прогрессу всей Африки; они должны понять и принять на себя ответственность за последствия, которые влечет за собой такая занятая ими враждебная и недвусмысленная позиция по отношению к Африке.

47. Моя делегация хотела бы воспользоваться этой возможностью для того, чтобы выразить поддержку и солидарность Социалистической Народной Ливийской Арабской Джамахирии Народной Республике Мозамбик в ее справедливой и героической борьбе против расистских и агрессивных сил в Южной Родезии.

48. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Следующим оратором является представитель Германской Демократической Республики. Я приглашаю его занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

49. Г-н ФЛОРИН (Германская Демократическая Республика): Г-н Председатель, прежде всего позвольте поздравить вас с вступлением в должность Председателя Совета Безопасности на июнь месяц. В вашем лице я приветствую представителя страны, с которой Германская Демократическая Республика недавно установила дипломатические отношения, от которых мы ожидаем, что они будут содействовать развитию всесторонних связей между нашими обеими странами к взаимной выгоде. Я хотел бы выразить надежду, что обсуждение стоящего на повестке дня серьезного вопроса под вашим председательством пройдет вполне успешно.

50. От имени делегации Германской Демократической Республики я благодарю вас и членов Совета за предоставленную мне возможность выступить здесь сегодня.

51. Принципы внешней политики Германской Демократической Республики, социалистического государства, которое всегда выступает за мир и безопасность и оказывает неограниченную солидарность жертвам агрессии, побуждает мою делегацию взять слово в связи с жалобой Народной Республики Мозамбик.

52. Особой честью является для меня возможность сердечно приветствовать делегацию Народной Республики Мозамбик, народ которой в долголетней борьбе осуществил свое право на самоопределение и строит теперь новое будущее в суверенном и независимом государстве.

53. Глава делегации, заместитель председателя ФРЕЛИМО и министр развития и экономического планирования Марселину душ Сантуш впечатляюще и убедительно обрисовал ситуацию на юге Африки [2014-е заседание]. Народная Республика Мозамбик, занятая мирным строительством, вынуждена постоянно защищаться против агрессивных актов незаконного режима Смита. Расисты и наемники угрожают ее независимости и суверенитету.

54. Народ и правительство Германской Демократической Республики резко осуждают преступление расистского режима Солсбери, этой официальной колонии Великобритании, против народа Мозамбика и требуют немедленного и безусловного прекращения всяких агрессивных актов, направленных против Народной Республики Мозамбик и других соседних государств.

55. Полным соблюдением решений Организации Объединенных Наций о поддержке борьбы за свободу народа Зимбабве, несмотря на связанные с этим экономические ущербы, Народная Республика Мозамбик под руководством ФРЕЛИМО показывает пример последовательных антиколониальных и антирасистских действий. За это народ и правительство Народной Республики Мозамбик заслужили высокое признание мировой общественности.

56. От имени правительства Германской Демократической Республики я хотел бы снова заверить уважаемых представителей дружественной Народной Республики Мозамбик в нашей глубокой солидарности с ее решительной борьбой.

57. Организация Объединенных Наций осознает опасность, исходящую от нынешних властителей колонии Южная Родезия для мира и безопасности на юге Африки. Об этом свидетельствует множество резолюций, принятых компетентными органами нашей Организации. В этих резолюциях осуждается режим белого меньшинства и подтверждается право угнетенного народа Зимбабве на ведение всеми средствами борьбы за свободу и осуществление права на самоопределение. Согласно решениям Совета Безопасности все государства призваны применить санкции по отношению к Южной Родезии и оказывать помощь и содействие борющемуся населению Зимбабве в его справедливой борьбе.

58. Однако режим Смита не проявляет готовности выполнять обоснованные требования международной организации. Наоборот, на растущее сопротивление народа Зимбабве, который по праву видит в молодых свободных африканских государствах яркий пример для выбора пути, терпеливые властители в Солсбери отвечают террором внутри страны и агрессией против других стран. Коварные нападения наемников незаконного расистского режима на территорию независимых африканских государств увеличили угрозу, которая исходит от этого режима для мира и безопасности. Продолжающиеся агрессивные действия, которые не только не отрицаются теми,

кто за них ответствен, но даже открыто объявляются ими составной частью их политики, чреватые опасностью развязывания всеобщей войны на юге Африки.

59. Ответственность за эту серьезную обстановку несут расистские режимы в Солсбери и Претории. Пока существуют эти расистские режимы, не будет конца кровопролитию на юге Африки, останется угроза миру и безопасности соседних государств, и не только соседних. Итак, необходимо сделать все, чтобы достичь коренного изменения.

60. Однако, к сожалению, действуют мощные силы международного монополистического капитала, чтобы не допустить коренных изменений исходя из своих интересов прибыли, получения сырья и эксплуатации дешевой рабочей силы. Этим объясняется и тот факт, что Совет Безопасности до сих пор еще не смог принять необходимые энергичные меры и что даже не совсем удовлетворяющие решения не соблюдаются рядом государств. Вместо всеобщей изоляции расистских режимов, их ослабления и оказания всей возможной помощи национально-освободительным движениям предпринимаются дипломатические маневры, которые служат сохранению сферы влияния международных монополий и их сообщников на юге Африки.

61. Лихорадочная деятельность дипломатов определенных государств является доказательством того, что движение народов и в этом районе не может быть приостановлено. Это движение хотят ввести в определенное русло, при этом пытаются оказать соответствующее влияние на органы Организации Объединенных Наций.

62. Если африканские народы питают крайнее недоверие к дипломатическим шагам, которые игнорируют решения Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций или даже противоречат им, то это вполне понятно. Как известно, колониальные державы в свое время применили все имеющиеся в их распоряжении средства против национально-освободительных движений, чтобы сохранить свое колониальное господство. Но по отношению к мятежному режиму Смита они поступили чересчур деликатно.

63. Позвольте мне напомнить членам Совета о резолюции Совета Безопасности 1968 года. Я имею в виду резолюцию 253 (1968).

«Призывает Соединенное Королевство как управляющую державу во исполнение своих обязанностей незамедлительно принять все эффективные меры, чтобы положить конец мятежу в Южной Родезии и дать возможность народу обеспечить пользование своими правами, предусмотренными Уставом Организации Объединенных Наций, и в соответствии с целями резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи».

Что было сделано или, правильнее сказать, что не было сделано, достаточно известно.

64. Делегация Народной Республики Мозамбик и представители других африканских государств подробно объяснили членам Совета Безопасности, каких решений они ожидают для обеспечения мира и безопасности на юге Африки. Ввиду продолжающихся агрессивных действий расистских режимов и ввиду разнообразнейших маневров империалистических кругов социалистическое государство не может вести себя иначе, как полностью поддержать справедливые требования.

65. Делегация Германской Демократической Республики неоднократно выступала и за принятие мер, предусмотренных в главе VII Устава ООН против нарушителей мира. Моя делегация и сегодня выступает за это. Следовало бы принять решение о наложении всеобщего эмбарго на поставку оружия Южно-Африканской Республике, чтобы предотвратить военное усиление расистских режимов. С другой стороны, необходимо предоставить Народной Республике Мозамбик и другим находящимся под угрозой африканским государствам все возможности для повышения их обороноспособности, чтобы они могли эффективно осуществлять право на самооборону, предусмотренное Уставом.

66. Делегация Германской Демократической Республики выражает надежду, что Совет Безопасности своими решениями внесет вклад в дело оказания всякой возможной помощи находящимся под угрозой государствам на юге Африки, в дело устранения угрозы миру и безопасности и в дело достижения коренного изменения обстановки в этом районе, заставив расистские режимы выполнять резолюции международной организации. Несомненно, что для достижения этой цели требуется неустанная помощь борющимся народам, которые еще вынуждены жить под игом расистских режимов.

67. Я заканчиваю свое выступление словами Генерального секретаря Центрального Комитета Социалистической единой партии Германии и Председателя Государственного совета Германской Демократической Республики Эриха Хонеккера, с которыми он обратился к недавно состоявшейся в Лиссабоне Всемирной конференции против апартеида, расизма и колониализма на юге Африки:

«Германская Демократическая Республика всегда активно поддерживала борьбу народов против расистских режимов, против ненавистного апартеида и неоколониалистских заговоров; борьбу за выполнение решений ООН о ликвидации расизма и колониализма, и в будущем будет оказывать этим народам свою активную солидарность».

Заседание закрывается в 12 час. 05 мин.

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم . استعلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى : الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.
